

Carlos Pérez González

Licenciado en Filología Clásica por la Universidad de Valladolid, con Premio Extraordinario de Licenciatura y Premio al Mejor Expediente Académico de la Universidad de Valladolid, y Doctor en Filología Clásica por la Universidad del País Vasco/EHU con Mención Europea -primera Tesis Doctoral de la UPV/EHU en alcanzar esta distinción-, con Premio Extraordinario de Doctorado. Comenzó su carrera docente e investigadora como Becario de investigación del Departamento de Filología Latina de la Universidad de Valladolid. En esos años, realizó dos estancias de investigación, primeramente, en la *Società Internazionale per lo Studio del Medioevo Latino* (SISMEL) mediante una beca de la *Fondazione 'Ezio Franceschini'* y, posteriormente, en las Universidades de Múnich y Constanza (con una beca del DAAD). Su formación postdoctoral se completó con dos estancias investigadoras más en las Universidades de Florencia y Siena en el marco del reconocido Programa *José Castillejo* del Ministerio de Educación para jóvenes doctores. Tras su paso por la Universidad de Valladolid, en 1998 se incorpora al claustro de profesores de la Universidad de Burgos, en la que actualmente ejerce como Profesor Titular de Universidad, impartiendo asignaturas de lengua y literatura latinas, y herramientas informáticas para la filología en el *Grado en Español: Lengua y Literatura*. Es autor de numerosos libros, artículos y capítulos de libro sobre literatura latina medieval y renacentista. Especializado en la literatura hagiográfica carolingia, ha editado la *Translatio et miracula sanctorum Marcellini et Petri* de Eginardo, obra que marca el inicio de los *furta sacra* literarios. Además, ha participado en más de 10 proyectos de investigación de ámbito europeo y nacional, entre los que destaca el *Corpus dei ritmi latini (sec. IV-IX)* o el *Lexicon Latinitatis Medii Aevi Castellae et Legionis*. Ha sido profesor invitado en la Universidad Metropolitana de Ciencias de la Educación (Chile), en el Instituto de Historia de la Universidad Católica de Valparaíso (Chile), en la Universidad de Constanza, en la Universidad de Zúrich, Múnich, Siena y Florencia. En estas dos últimas colabora como docente del Doctorado en Filología Latina Medieval desde el año 2005. Su trayectoria investigadora ha sido reconocida con la evaluación positiva de 4 sexenios de investigación por la CNEAI. Ha realizado diversas actividades de gestión académica: Ha sido Secretario Académico del Departamento de Filología, Coordinador del *Grado en Español: Lengua y Literatura*, Secretario Académico de la Facultad de Educación y de la Facultad de Humanidades y Comunicación, Coordinador del *Máster Universitario en Enseñanza de Español como Lengua Extranjera*, Además, ha pertenecido al Comité de Evaluación de las Titulaciones de Artes y Humanidades de la Agencia de Calidad del Sistema Universitario Vasco – *Unibasq*. En la actualidad es Coordinador del *Doctorado en Humanidades y Comunicación* y Asesor externo del programa DOCENTIA, a propuesta de la ACSUCYL.

UNIVERSIDAD DEL PAIS VASCO
RECTORADO



EUSKAL HERRIKO UNIBERTSITATEA
ERREKTOREGOA

Dña. CARMEN GONZALEZ MURUA,
Vicerrectora de Estudios de Grado y de
Postgrado de la Universidad del País
Vasco/Euskal Herriko Unibertsitatea,

CARMEN GONZALEZ MURUA andrea,
Euskal Herriko Unibertsitateko
Graduko eta Graduondoko Ikasketetako
errektoreordea,

CERTIFICO QUE:

ONDOKOA ZIURTATZEN DUT :

D. CARLOS ENRIQUE PEREZ GONZALEZ jaunak

Nacido el día 09 de Julio de 1972,
en Palencia (PALENCIA) ,
de nacionalidad española y con
D.N.I. N° 12773354 ha hecho constar
su suficiencia en esta
Universidad el día 25-05-2004 con la
calificación de sobresaliente Cum Laude
y premio extraordinario
y ha pagado el 01-06-2004 los derechos
de expedición del título universitario
oficial de :

1972ko Uztailaren 09(e)an
Palentzian (PALENTZIA)
espainiar nazionalitatea daukanak
eta 12773354 N.A.N. zenbakia,
bere gaitasuna azaldu duela
Unibertsitate honetan 2004-05-25ean,
bikain (Cum laude) eta
ezohizko saria kalifikazioa lortuz,
eta ondoko unibertsitate-titulu
ofiziala emana izan dakion
eskubideak ordaindu dituela
2004-06-01(e)an:

**DOCTOR EN FILOLOGIA
ESPECIALIDAD DE FILOLOGIA CLASICA**

**FILOLOGIAN DOKTOREA
FILOLOGIA KLASIKOA BEREZITASUNEAN**

Y para que surta los mismos efectos
del título, con carácter provisional
hasta que éste se edite, expido la
presente certificación, a solicitud
de la persona interesada, en
Leioa, a 06 de Noviembre de 2006

Eta tituluaren ondorio berberak izan
ditzan, behin-behineko izaeraz hura eman
arte, ziurtagiri hau egin dut,
interesatuak hala eskatuta,
Leioan, 2006(e)ko Azaroaren 06(e)an

LA VICERRECTORA DE ESTUDIOS DE GRADO
Y DE POSTGRADO
GRADUKO ETA GRADUONDOKO IKASKETETAKO
ERREKTOREORDEA

LA JEFA DEL NEGOCIADO DE DOCTORADO
DOKTOREGOKO BULEGOKO BURUA



Fdo/Sin.: Karmele Bargarza Muñoz

CIRCUNSTANCIAS ESPECIALES

EGOERA BEREZIAK

El presente título confiere todos los derechos
inherentes al título de Doctor. Los Efectos
profesionales serán los derivados del título de
Licenciado.

Doktore-tituluari berez datzekion eskubide guztiak
esleitzen ditu. Lanbide-ondorioak lizentziatu-
titulutik eratorriak izango dira.

DOCTORADO EUROPEO

Dña. CARMEN GONZALEZ MURUA, Vicerrectora de Estudios de Postgrado de la Universidad del País Vasco/Euskal Herriko Unibertsitatea,

CARMEN GONZALEZ MURUA andreak, Universidad del País Vasco/Euskal Herriko Unibertsitateko Graduondoko Ikasketetako Errektoreordeak,

CERTIFICA:

Que D. **CARLOS ENRIQUE PEREZ GONZALEZ** ha obtenido la mención de "**Doctor Europeo**" por la Universidad del País Vasco tras la elaboración, defensa y aprobación de su Tesis Doctoral, en virtud de la normativa aprobada a tal efecto por la Junta de Gobierno de esta Universidad el 6 de abril de 1993.

Título de la Tesis: LA TRANSLATIO ET MIRACULA SANCTORUM MARCELLINI ET PETRI DE EGINARDO: ESTUDIO, EDICION CRITICA Y TRADUCCION.

Director de la Tesis: Don Vitalino Valcarcel Martínez.

Fecha de la defensa pública: 25-05-2004.
Los informes previos han sido elaborados por los Dres:

1. Don Peter Stotz
2. Don Pascale Bourgain

Composición del Tribunal que ha juzgado la Tesis Doctoral:

Presidente: Doña Carmen Codoñer
Secretario: Don Antoni Peris
Vocales: Don Antonio Alberte, Don Francesco Stella y Don Nicolás Castrillo.

La Tesis Doctoral ha sido defendida en castellano y parcialmente en italiano. Para la preparación de la Tesis Doctoral se ha realizado la estancia exigida en el Artículo 42.4 de la Normativa de Gestión de Tercer Ciclo en el/ los siguiente/s estado/s europeo/s: **Italia**.

Y para que así conste a los efectos oportunos, se expide la presente certificación, en Leioa (Bizkaia) a 3 de junio de 2004

HONAKOA ZIURTATZEN DU:

Euskal Herriko Unibertsitateak "**Europako doktore**" aipamena eman diola **CARLOS ENRIQUE PEREZ GONZALEZ** jaunari, doktorego-tesia egin, defendatu eta gaititu ondoren, unibertsitateko Gobernu Batzarrak 1993k apirilaren 6an onartu zuen arautegiak dioenari jarraiki.

Tesiaren izena: LA TRANSLATIO ET MIRACULA SANCTORUM MARCELLINI ET PETRI DE EGINARDO: ESTUDIO, EDICION CRITICA Y TRADUCCION.

Tesiaren zuzendaria: Vitalino Valcarcel Martínez jauna.

Jendaurreko defentsa-ekitaldiaren data: 2004-05-25.
Aldez aurreko txostenak honako hauek egin dituzte:

1. Peter Stotz doktore jaunak
2. Pascale Bourgain doktore jaunak

Doktorego-tesia epaitu duen batzordeko osakideak:

Mahaiburua: Carmen Codoñer andrea
Idazkaria: Antoni Peris jauna
Mahaikideak: Antonio Alberte jauna, Francesco Stella jauna eta Nicolás Castrillo jauna.

Doktorego-tesia gaztelaniaz defendatu da, eta zati bat italianoz. Hirugarren Zikloaren Gestio Arautegiko 42.4. artikuluan xedatutako egonaldia egin zuen doktoreak tesirako lanetan Europako estatu hauetan: **Italian**.

Eta hala ager dadin behar den tokian, ziurtagiri hau eman dut Leioan (Bizkaia), 2004(e)ko ekainaren 3(e)an.

P.A. 